



**DÀNH CHO NGƯỜI MUỐN
THAM GIA LỚP HỌC BAN ĐÊM
CÔNG LẬP, 16 TUỔI TRỞ LÊN**

※Ngôn ngữ khác
Português, Español, English,
中文, Tiếng Việt Nam



KHẢO SÁT NHU CẦU HỌC TRUNG HỌC BAN ĐÊM

LỚP HỌC TRUNG HỌC BAN ĐÊM LÀ GÌ?

- Lớp học 4h/ngày, từ thứ 2 đến thứ 6 hàng tuần
- Chương trình học giống như chương trình học ban ngày, bao gồm các môn học như là Quốc ngữ, toán, xã hội, vật lý, âm nhạc, thể dục, tiếng anh,... Hoàn toàn miễn phí.
- Nếu học liên tục 3 năm, hoàn thành tất cả chương trình học thì được nhận bằng tốt nghiệp trung học

Nhằm hỗ trợ người dân TP Soja củng cố kiến thức, chúng tôi mở cuộc điều tra về nhu cầu trung học ban đêm. Nếu bạn có nguyện vọng tham gia học, xin hãy liên lạc với chúng tôi.

<ĐIỆN THOẠI • FAX>

P. Giáo dục học đường
Điện thoại (0866)92-8358
FAX (0866)92-8397

<Nộp trực tiếp • gửi bưu điện>

〒719-1192 そうじゃしちゅうおう 総社市中央1-1-1
そうじゃしきょういくいいんかい 総社市教育委員会 がっこうきょういくか 学校教育課

<mail >

ed-gakkyo@city.soja.okayama.jp

※nếu u bạn sử dụng mail, xin hãy trả lời từ câu 1 đến câu 5 ở mặt sau

Thời gian khảo sát từ thứ 2, ngày 20/11/2023 đến thứ 5, ngày 21/12/2023

※kết quả khảo sát được công bố công khai, không chỉ định cá nhân

ĐỐI TƯỢNG

- Người từ 16 tuổi trở lên, muốn học chương trình tiểu học và trung học
- Người nước ngoài
- Người chưa tốt nghiệp trung học, người đã tốt nghiệp trung học nhưng chưa tiếp nhận đủ kiến thức vì lý do gia đình, bị bệnh mà không thể đến trường.

※ Mời mọi người tham khảo trang thông tin điện tử về lớp học Trung học ban đêm



Trang thông tin điện tử

<Liên hệ>

**Phòng Giáo dục học đường Ủy ban
Giáo dục, TP Soja**
Điện thoại : (0866)92-8358
ed-gakkyo@city.soja.okayama.jp

Giấy khảo sát

Người từ 16 tuổi trở lên, có nguyện vọng tham gia lớp học ban đêm công lập thì hãy trả lời câu hỏi bên dưới



◆ Xin hãy khoanh tròn vào ô tương ứng

① Lý do bạn muốn học là gì?

- () Tôi chưa tốt nghiệp Trung học
- () Mặc dù tôi đã tốt nghiệp Trung học nhưng tôi muốn học lại
- () Tôi là người nước ngoài, tôi muốn học kiến thức Trung học
- () Tôi là người nước ngoài, tôi muốn học tiếng Nhật
- () Khác

Lý do

② Bạn đang ở độ tuổi nào

- () 10~19 () 20 ~29 () 30~39 () 40 ~49
- () 50 ~59 () 60 ~69 () 70~79 () trên 80 tuổi

③ Bạn có đang sống ở thành phố Soja không?

- () Tôi đang sống ở thành phố Soja
- () Tôi không sống ở thành phố Soja → Cụ thể ()

④ Để trao đổi cụ thể hơn, xin hãy viết tên và số điện thoại

(Tên và số điện thoại không dùng ngoài mục đích khảo sát)

Tên

Số điện thoại

⑤ Đóng góp ý kiến

Xin cảm ơn sự hợp tác của bạn